

THE CUBE

MAGAZINE



Mythos





DIMORE STORICHE E ARTISTICHE

SOGNI D'INCANTO

by Elisabetta Canoro

Settecentesche tenute provenzali, dimore storiche, antichi castelli, aristocratiche ville spagnole. Dormire in una dimora artistica circondati da opere d'arte permette di tornare indietro nel tempo e vivere come in un sogno: la cultura e la bellezza impreziosiscono gli spazi e arricchiscono l'esperienza, rendendola ancor più speciale e memorabile. Oggi si può prenotare una camera in un antico monastero che custodisce una delle più grandi collezioni d'arte private al mondo o una stanza regale di uno storico château francese, dove è possibile partecipare attivamente ai lavori di restauro degli affreschi riportati alla luce. O ancora, prenotare una stanza in un palazzo di charme arredato con pezzi unici firmati **Gio Ponti** oppure una camera che vanta opere originali di **Andy Warhol** e dello scultore spagnolo **Eduardo Chillida**. Ecco una selezione di luoghi affascinanti in **Francia, Spagna e Croazia**, riportati alla bellezza originaria da restyling d'autore.

Château de Gudanes

Dopo due anni di chiusura per restauri, riapre le sue porte Château de Gudanes, storico castello neoclassico del XVIII secolo nel comune di Château-Verdun, nel dipartimento francese meridionale dell'Ariège. Costruito sul sito di un'ex fortezza del XIII secolo, poi castello del XV secolo distrutto nel 1580, infine

palazzo settecentesco, è stato designato monumento storico dal 1994, ma è andato in rovina alla fine del XX secolo. A progettarlo è stato l'architetto parigino Ange-Jacques Gabriel, considerato uno dei più famosi architetti francesi, autore di altre notevoli opere architettoniche, tra cui il Petit Trianon e il Teatro dell'Opera di Maria Antonietta, nonché Place de la Concorde a Parigi. Come ogni anno nel periodo estivo, torna ora ad essere adibito a soggiorni, con una serie di proposte di esperienze di restauro e pernottamento da 2 e 7 notti.

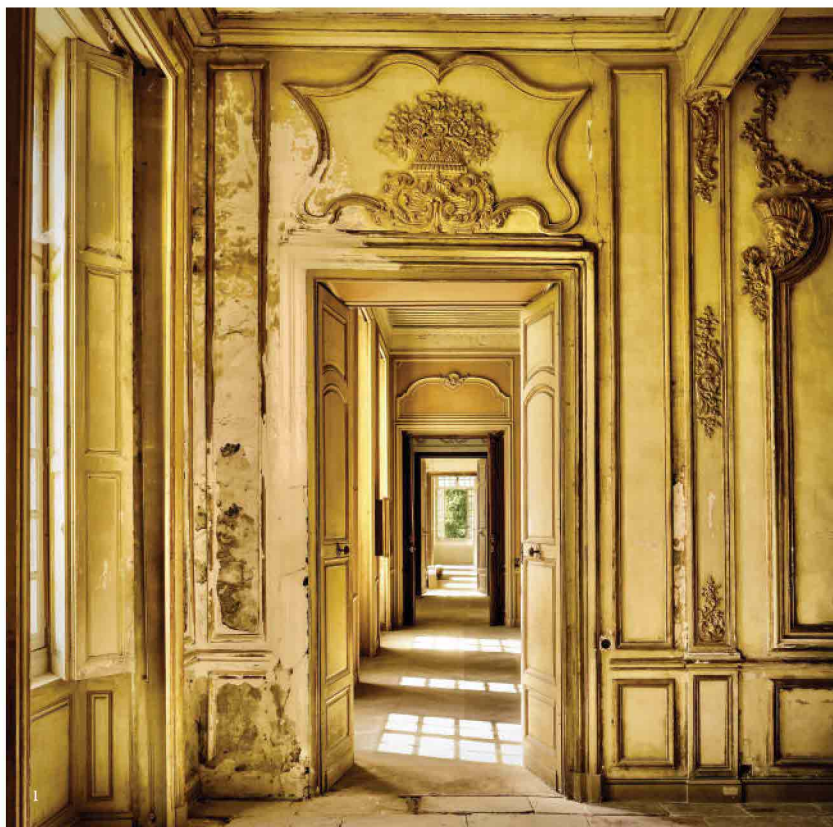
Un modo attivo per partecipare al recupero del prezioso patrimonio artistico che il castello ancora custodisce: affreschi del XVIII secolo riportati alla luce di recente in stanze secolari. Vale poi la pena esplorare la campagna francese, con i tesori del passato ancora disseminati nei dintorni, lungo la strada, ma anche rilassarsi e dedicarsi ai corsi di cucina, partecipare a un picnic nei boschi tutt'intorno al castello, prima di godersi un'elegante cena a lume di candela.

Palacio Helguera Boutique & Antique

A soli 25 minuti dalla città di Santander e dalle sue spiagge, è immerso nella campagna interna della Cantabria Palacio Helguera Boutique & Antique, un raffinato palazzo del XVII secolo nel circuito delle dimore di charme firmate Authentic Heritage Collection.

- 1. *Château de Gudanes*
- 2. *Château de Gudanes*
- 3. *Palacio Helguera Boutique & Antique*
- 4. *Palacio Helguera Boutique & Antique*
- 5. *Palacio Helguera Boutique & Antique*

Arredi unici e oggetti d'antiquariato provenienti da tutto il mondo impreziosiscono gli ambienti caldi e accoglienti, collezionati in anni di viaggi dalla proprietaria, la designer e collezionista d'arte Malales Martínez Canut, dello studio Malmaca e Maria Mas Interiors, che ha ridato vita all'antico edificio, regalando un'allure senza tempo, intima e identitaria. Tutt'intorno si aprono sei ettari di campagna tra sentieri che si perdono nel verde, ortensie, azalee, rododendri e gelsomini, mentre le foreste limitrofe sono rifugio di caprioli e altri animali selvatici. Sono tutte diverse le 11 camere, ognuna con una storia e un'identità, ispirate ai personaggi che in qualche modo hanno un legame con la proprietà. E così l'ex stalla è stata trasformata nella Duca di Wellington: luminosa e spaziosa, in sobrio stile inglese nei toni del blu, con sala lettura e camino, ampie vetrate, letto a baldacchino, soffitti alti. E poi ci sono la Reggente Gabriel Ciscar, esclusiva suite ispirata dalla passione del Reggente per la vela, decorata nei toni del corallo e del verde, con mobili del XVIII secolo. È arredata con gusto la Virreina di Nuova Spagna, ispirata alla personalità raffinata e colta di Ana Agustina. Le altre si chiamano Pellegrino Revuelta, ispirata alla vita dei pellegrini; Condesa de la Camorra è espressione della personalità impavida della contessa. E ancora, Marchesa di Casa Hermosa, una camera colorata e spaziosa; Condé de la Gomera, mansardata, in tenui colori grigiastri; Condé de las Torres; Barone di Porto Rico; Don Juan Osorio; Caballero Ros de Ursinos. I sapori della cucina cantabrica si gustano nel ristorante Trastámara, dagli arredi preziosi e ricercati, orchestrata dallo chef José Antonio Llorente.





HISTORIC AND ARTISTIC RESIDENCES

DREAMS OF ENCHANTMENT

Eighteenth-century Provençal estates, historic mansions, ancient castles, aristocratic Spanish villas. Sleeping in an artistic residence surrounded by works of art allows you to go back in time and live like in a dream: culture and beauty embellish the spaces and enrich the experience, making it even more special and memorable. Today, you can book a room in an ancient monastery housing one of the world's largest private art collections or a regal room in a historic French château, where you can actively participate in the restoration of the frescoes that have been brought to light. Or book a room in a charming palace furnished with unique pieces by Gio Ponti or a room boasting original works by Andy Warhol and Spanish sculptor Eduardo Chillida. Here is a selection of charming places in France, Spain and Croatia, restored to their original beauty by designer restyling.

Château de Gudanes

After two years of closure for restoration, Château de Gudanes, a historic neoclassical 18th-century

castle in the neoclassical 18th-century castle in the commune of Château-Verdun, in the southern French department of Ariège. Built on the site of a former 13th-century fortress, then a 15th-century castle destroyed in 1580, and finally an 18th-century palace, it was designated a historical monument in 1994 but fell into disrepair at the end of the 20th century. It was designed by the Parisian architect Ange-Jacques Gabriel, considered one of the most famous French architects, author of other notable architectural works, including the Petit Trianon and Marie Antoinette's Opera House, as well as Place de la Concorde in Paris. As it does every year in the summer, it is now once again being used for accommodation, with a series of proposals for restoration experiences and overnight stays of 2 and 7 nights. An active way to participate in the recovery of the precious artistic heritage that the castle still holds: 18th century frescoes recently unearthed in centuries-old rooms. It is also worth exploring the French countryside, with its treasures of the past still scattered around, along the way, as well as relaxing and taking part in cookery courses, or enjoying a picnic in the woods around the château, before enjoying an elegant candlelit dinner.

Palacio Helguera Boutique & Antique

Just 25 minutes from the city of Santander and its beaches, Palacio Helguera Boutique & Antique is nestled in the inland Cantabrian countryside, a refined 17th-century palace on the Authentic Heritage Collection circuit of charming residences. Unique furnishings and antiques from all over the world embellish the warm and cosy rooms, collected through years of travel by the owner, designer and art collector Malales Martínez Canut, from the Malmaca and María Mas Interiors studio, who has breathed new life into the old building, giving it a timeless, intimate and identity-rich allure.

All around, six hectares of countryside open up between paths that

lose themselves in the greenery, hydrangeas, azaleas, rhododendrons and jasmine, while the surrounding forests are a refuge for deer and other wild animals. The 11 rooms are all different, each with its own story and identity, inspired by characters who have a connection with the property in some way. And so the former stable has been transformed into the Duke of Wellington: bright and spacious, in sober English style in shades of blue, with a reading room and fireplace, large windows, four-poster bed and high ceilings. Then there is the Regent Gabriel Ciscar, an exclusive suite inspired by the Regent's passion for sailing, decorated in shades of coral and green, with 18th-century furniture. New Spain's Virreina is tastefully furnished, inspired by the refined and cultured personality of Ana Agustina. The others are called Pellegrino Revuelta, inspired by the life of pilgrims; Condesa de la Camorra is an expression of the countess's fearless personality. And again, Marquesa de Casa Hermosa, a colourful and spacious room; Condé de la Gomera, attic, in soft greyish colours; Condé de las Torres; Baron de Puerto Rico; Don Juan Osorio; Caballero Ros de Ursinos. The flavours of the Cantabrian cuisine can be enjoyed in the Trastámara restaurant, with its precious and refined décor, orchestrated by chef José Antonio Llorente.





1. Cáceres, ATRIO
2. Villa Soro
3. Villa Soro
4. Château Saint-Martin & Spa
5. Château Saint-Martin & Spa

ATRIO, Cáceres

In Estremadura, Spagna, a metà strada tra Madrid e Lisbona, nel centro storico di **Cáceres**, **ATRIO** è una dimora storica di 14 stanze tra le meglio conservate del Vecchio Continente.

Tutte molto lussuose, le stanze custodiscono opere d'arte di artisti come **Andy Warhol** e lo scultore spagnolo **Eduardo Chillida**. Atrio è luogo di incontri inaspettati grazie ai suoi creatori, José e Toño, in collaborazione con il pluripremiato team di architetti di Emilio Tuñón Álvarez e Luis Moreno Mansilla.

La struttura è un gioiello architettonico dove la lenta progressione dei volumi è in perfetta armonia con l'ambiente circostante: la luce naturale cambia in base alle ore del giorno creando, in un continuo gioco con gli elementi architettonici dell'edificio, prospettive reali e immaginarie che danno vita a riflessi cangianti, asimmetrie e trasparenze intrecciate con colori e texture.

Il ristorante 2 stelle Michelin è un riferimento per gli amanti della cucina spagnola, vanta una delle cantine più prestigiose d'Europa,

con oltre 4.000 etichette in carta, Champagne inclusi.

Villa Soro

Si fa un viaggio indietro nel tempo soggiornando a **Villa Soro**, splendida dimora in stile britannico situata a **San Sebastián**, nel cuore pulsante dei Paesi Baschi, commissionata dall'aristocrazia terriera del XIX secolo e oggi riconosciuta come patrimonio storico della città. **Gli ampi saloni e i soffitti alti, i camini e i pavimenti in marmo**, l'imponente **scalone in legno intagliato**, la cappella e la vetrata che rappresenta il lignaggio della famiglia: il meticoloso lavoro di restauro ha mantenuto intatto lo spirito dell'epoca. Conta **25 camere**, 15 nella villa principale e 10 realizzate in seguito alla ristrutturazione di quelle che un tempo erano le scuderie. Tutte decorate con gusto, prediligendo linee estetiche classiche, eleganti e sobrie. Gli ampi spazi e incantevoli giardini progettati dal noto **paesaggista francese Pierre Ducasse** danno la sensazione di essere in piena campagna, nonostante sia nel cuore della città.



ATRIO

In Extremadura, Spain, halfway between Madrid and Lisbon, in the historic centre of **Cáceres**, **ATRIO** is a 14-room historic mansion that is among the best preserved in the Old Continent. All very luxurious, the rooms hold works of art by artists such as **Andy Warhol** and the Spanish sculptor **Eduardo Chillida**. Atrio is a place of unexpected encounters thanks to its creators, José and Toño, in collaboration with the award-winning architectural team of Emilio Tuñón Álvarez and Luis Moreno Mansilla. The structure is an architectural jewel where the slow progression of volumes is in perfect harmony with its surroundings: the natural light changes according to the time of day, creating, in a continuous interplay with the building's architectural elements, real and imaginary perspectives that give life to iridescent reflec-

tions, asymmetries and transparencies interwoven with colours and textures. **The 2 Michelin-starred restaurant** is a reference for lovers of Spanish cuisine and boasts one of the most prestigious wine cellars in Europe, with over 4,000 labels on the menu, including Champagne.

Villa Soro

Take a trip back in time when you stay at **Villa Soro**, a splendid British-style mansion located in **San Sebastián**, in the heart of the Basque Country, commissioned by the 19th-century landed aristocracy and now recognised as part of the city's historical heritage. **The spacious halls and high ceilings, the fireplaces and marble floors, the imposing carved wooden staircase, the chapel and the stained-glass window** representing the family lineage: the meticulous restoration work has kept the spirit of

the era intact. It has **25 rooms**, 15 in the main villa and 10 created by the renovation of what were once the stables. All are tastefully decorated, favouring classic, elegant and sober aesthetic lines. The large spaces and enchanting gardens designed by renowned **French landscape architect Pierre Ducass** give the feeling of being in the middle of the countryside, despite being in the heart of the city.

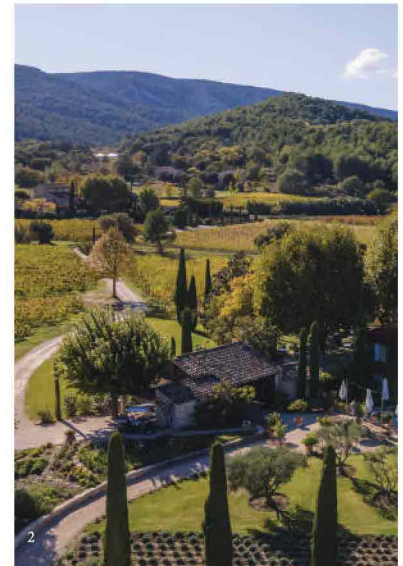
Château Saint-Martin & Spa

Perched on the charming hills above the medieval town of Vence, overlooking the French Riviera, Château Saint-Martin & Spa is one of the most evocative places in the South of France, a mix of history, art and Provençal traditions, not for nothing long a favourite destination of some of the world's greatest artists. Now part of the prestigious Oetker Collection, the hotel is an idyllic rural retreat in the heart of the Côte d'Azur, housed in a castle that was formerly a Roman fortress and home to St Martin, Bishop of Tours in 350. It was then donated to the Crusaders on their return from Jerusalem, before becoming the stronghold of the Knights Templar in 1150.





1. La Bastide de Marie
 2. La Bastide de Marie
 3. Lopud 1483, Dubrovnik
 4. Lopud 1483, Dubrovnik



Château Saint-Martin & Spa

Arroccato sulle affascinanti colline sopra la città medievale di **Vence**, con vista sulla riviera francese, **Château Saint-Martin & Spa** è uno dei luoghi più suggestivi del sud della Francia, un mix di storia, arte e tradizioni provenzali, non per niente a lungo meta prediletta di alcuni dei più grandi artisti al mondo. Oggi inserita nella prestigiosa **Oetker Collection**, l'hotel è un idilliaco rifugio rurale nel cuore della Costa Azzurra, ricavato in un **castello** già ex fortezza romana dimora di San Martino, vescovo di Tours nel 350. Fu poi donato ai crociati al loro ritorno da Gerusalemme, prima di diventare la roccaforte dei **Cavalieri Templari** nel 1150. Le **40 camere e suite** recentemente rinnovate, e le **sei ville in stile provenzale**, sono circondate da ulivi secolari e giardini di lavanda. Vanta una piscina, la pluripremiata Spa Saint-Martin e il ristorante stellato le Saint -Martin.

La Bastide de Marie

Splendida tenuta del XVIII secolo immersa nel cuore del Parco Naturale del Luberon, **La Bastide de Marie** combina la semplicità e il fascino raffinato della Provenza. Incorniciata da vigneti, uliveti e campi di lavanda, conta appena 14 suite ristrutturate con cura e gusto. È invece una novità Le Mas, la casa di campagna di proprietà della famiglia Sibuet che aprirà per i vent'anni del Domaine de Marie, la tenuta vitivinicola della famiglia Sibuet nel Luberon. Pensata per un uso esclusivo e ideale per famiglie o gruppi di amici alla ricerca di un soggiorno nella più totale intimità, Le Mas è immersa nella magica foresta di cedri della tenuta e offre sei camere da letto con piscina privata. Come La Bastide de Marie, a progettargli Jocelyne Sibuet, che ha saputo trovare il perfetto equilibrio tra il fascino provenzale degli oggetti d'antiquariato selezionati di

persona per le camere e un tocco chic e contemporaneo. Gli ospiti di Le Mas avranno accesso a tutti i servizi de La Bastide de Marie, dalla colazione preparata al momento servita ogni mattina, alla rinomata Pure Altitude Spa.

Lopud 1483, Dubrovnik

In **Croazia** non lontano da **Dubrovnik**, **Lopud 1483** ospita **una delle più grandi collezioni d'arte private del mondo**, raccolte da quattro generazioni dalla **famiglia Thyssen-Bornemisza**.

Ricavato in un **monastero francescano** del XV secolo che da secoli domina l'isola, la proprietà è stata restaurata con più interventi negli ultimi 20 anni dal direttore creativo Francesca Thyssen-Bornemisza e dallo **Studio Markovic di Zagabria** per preservare l'incredibile storia dell'edificio. La proprietà è stata così trasformata in una **galleria d'arte vivente**, che tra l'altro da aprile a ottobre si può affittare ad uso esclusivo. Le 13 celle originarie del monastero sono oggi cinque suite con soffitti, finestre e pavimenti in legno, vista sul mare o sull'orto medicinale.

The 40 recently renovated rooms and suites, and six Provençal-style villas, are surrounded by centuries-old olive trees and lavender gardens. It boasts a swimming pool, the award-winning Spa Saint-Martin and the Michelin-starred restaurant Le Saint-Martin.

La Bastide de Marie

A splendid 18th-century estate nestled in the heart of the Luberon Natural Park, La Bastide de Marie combines the simplicity and refined charm of Provence. Framed by vineyards, olive groves and lavender fields, it has just 14 suites that have been renovated with care and taste. On the other hand, Le Mas, the country house owned by the Sibuet family that will open for the 20th anniversary of Domaine de Marie, the Sibuet family's wine estate in

the Luberon, is new. Designed for exclusive use and ideal for families or groups of friends seeking a stay in total intimacy, Le Mas is nestled in the estate's magical cedar forest and offers six bedrooms with a private pool. Like La Bastide de Marie, it was designed by Jocelyne Sibuet, who struck the perfect balance between the Provençal charm of the antiques personally selected for the rooms and a chic, contemporary touch. Guests of Le Mas will have access to all the amenities of La Bastide de Marie, from the freshly prepared breakfast served every morning, to the renowned Pure Altitude Spa.

Lopud 1483, Dubrovnik

In Croatia not far from Dubrovnik, Lopud 1483 is home to one of the

world's largest private art collections, gathered by the Thyssen-Bornemisza family for four generations

Housed in a 15th-century Franciscan monastery that has dominated the island for centuries, the property has been restored several times over the past 20 years by creative director Francesca Thyssen-Bornemisza and Studio Markovic of Zagreb to preserve the building's incredible history. The property has thus been transformed into a living art gallery, which among other things can be rented out for exclusive use from April to October. The original 13 cells of the monastery are now five suites with wooden ceilings, windows and floors, and views of the sea or the medicinal garden.

